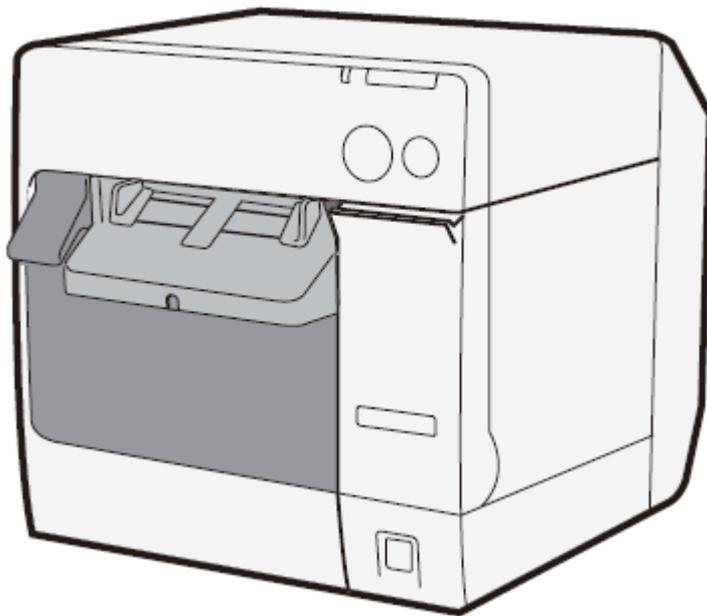


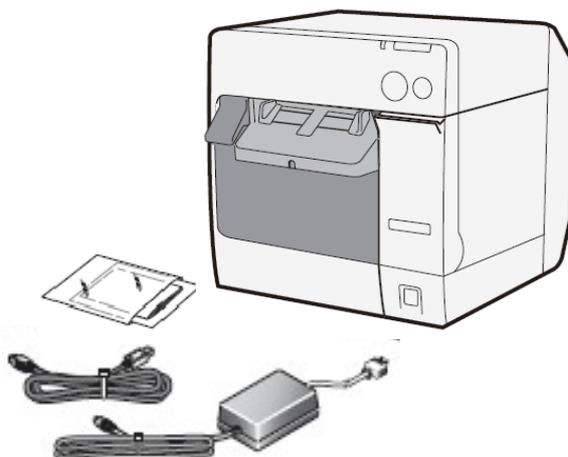
EPSON TM-C3400 e MAGISTRA



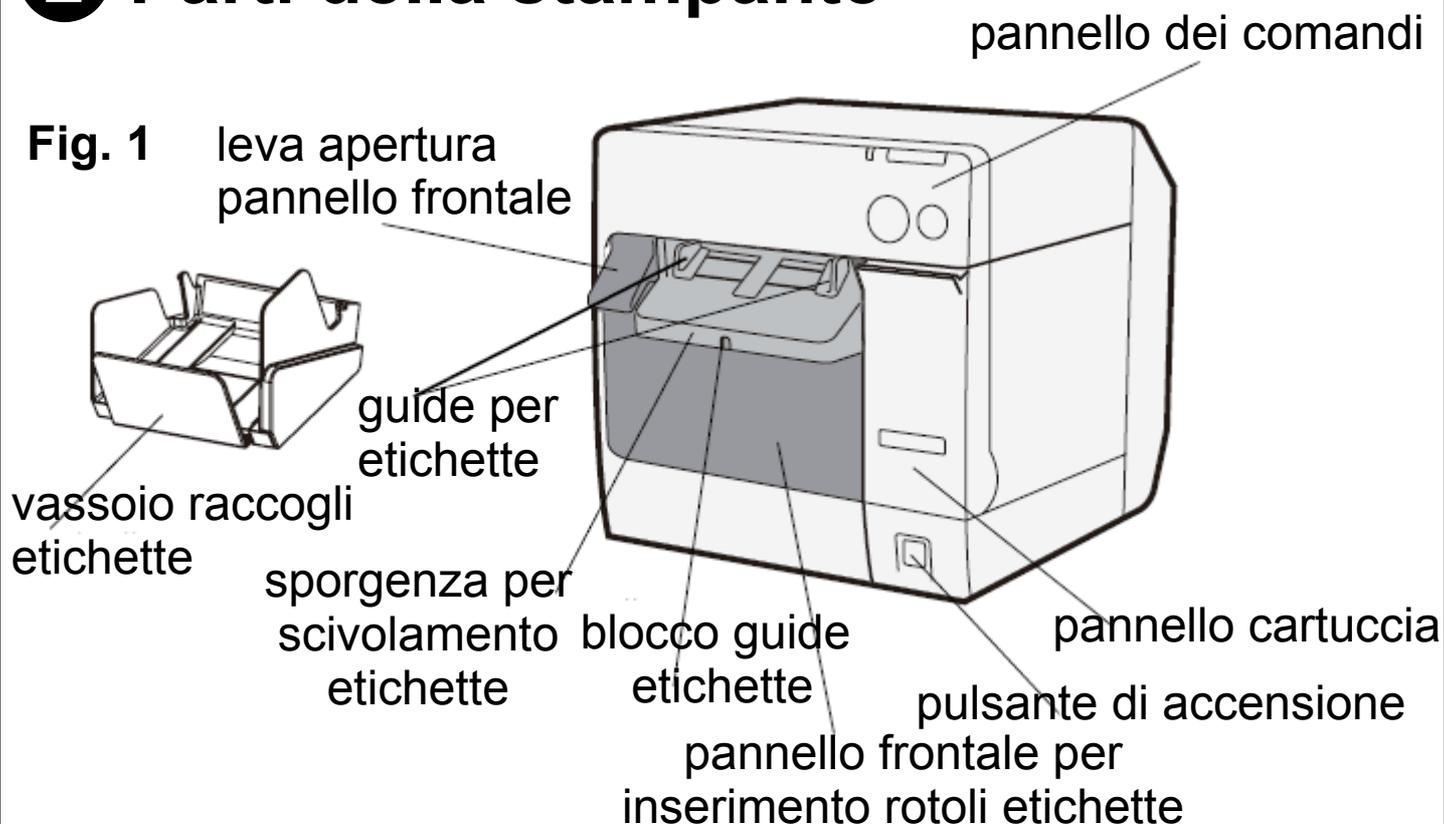
1 Contenuto della confezione

I seguenti articoli sono contenuti nella scatola:

- Stampante TM-C3400
- Cavo alimentazione
- CD di installazione del software
- Cartuccia inchiostro
- Campionatura etichette
- Manuale introduttivo



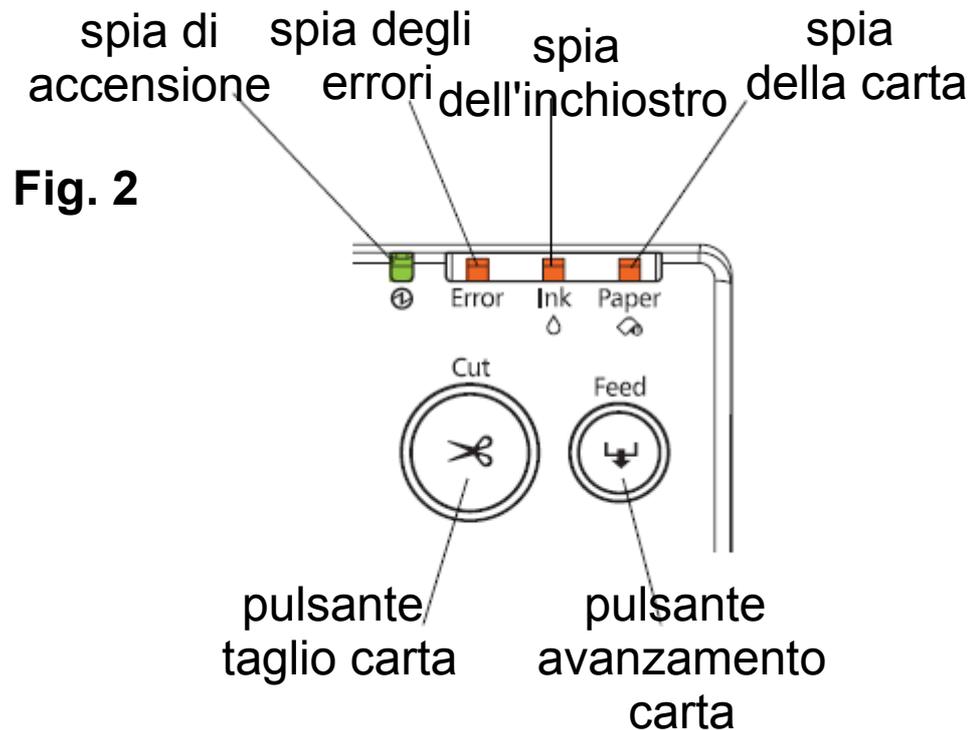
2 Parti della stampante



Note: Per supporto si intende supporto per la stampa
(ad esempio rotoli di etichette adesive, rotoli di carta continui adesivi etc.)

2 Parti della stampante

(continua)



“Pannello dei comandi”

Spia di accensione (POWER)

La spia di accensione indica se la stampante è accesa o spenta.

Può avere tre stati:

- Spenta (luce verde spenta) : quando la stampante è spenta
- Accesa (luce verde accesa fissa) : quando la stampante è accesa e pronta per la stampa
- Lampeggiante : quando la stampante sta eseguendo un'operazione (pulizia cartuccia, fase iniziale accensione, fase iniziale spegnimento, etc.)

ATTENZIONE: Quando la spia di accensione sta lampeggiando, NON aprire il coperchio della stampante e NON spegnere la stampante.

ATTENZIONE: Utilizzare sempre il pulsante di accensione per spegnere la stampante ed attendere che la spia di accensione sia completamente spenta prima di scollegare il cavo di alimentazione. Tenere premuto per almeno 3-4 secondi il pulsante affinché la stampante recepisca il comando di accensione o spegnimento.

2 Parti della stampante

(continua)

Spia degli errori (Error)

La spia degli errori indica eventuali errori sulla stampante:

- Spenta (luce rossa spenta) : quando la stampante è pronta per l'utilizzo
- Accesa o lampeggiante : quando la stampante non è pronta per l'utilizzo.

Spia dell'inchiostro (Ink)

La spia dell'inchiostro indica se la cartuccia è presente e lo stato dell'inchiostro. Può avere tre stati:

- Spenta (luce rossa spenta) : quando l'inchiostro è sufficiente per la stampa
- Accesa fissa (luce rossa accesa fissa) : quando la cartuccia dell'inchiostro non è installata correttamente o quando è da sostituire o quando il serbatoio di raccolta dell'inchiostro è pieno.
- Lampeggiante : quando nella cartuccia è presente poco inchiostro e ci si deve preparare alla sua sostituzione o quando il serbatoio di raccolta dell'inchiostro è pieno.

Spia della carta (Paper)

La spia della carta indica

- Spenta (luce rossa spenta) : quando il rotolo è installato correttamente
- Accesa o lampeggiante : quando il rotolo non è installato o è installato male.

3 Operazioni preliminari per la prima installazione

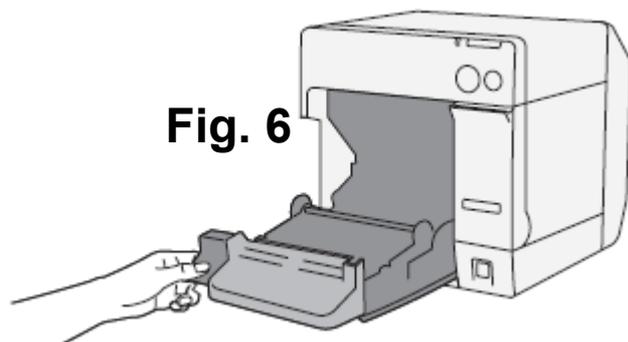
Per la prima installazione della stampante è necessario seguire esattamente i seguenti passi in ordine:

- | | |
|--|----------------|
| 1) <i>Installazione rotolo carta</i> | (Sezione 4); |
| 2) <i>Installazione cartuccia</i> | (Sezione 5); |
| 3) <i>Installazione cavi</i> | (Sezione 6); |
| 4) <i>Installazione driver</i> | (Sezione 7); |
| 5) <i>Impostazione e preferenze stampa</i> | (Sezione 8). |

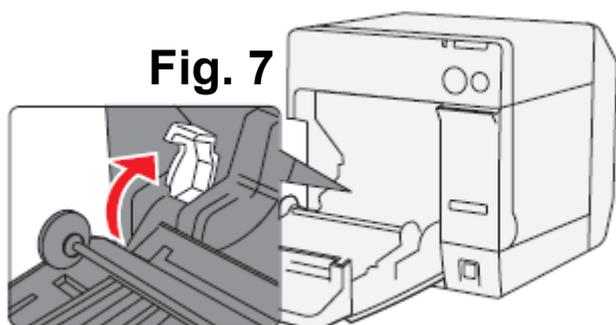
4 Installazione rotolo e vassoio raccogli etichette

Per l'installazione del rotolo di carta si deve:

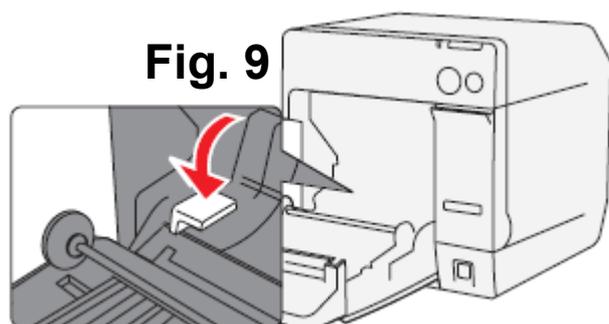
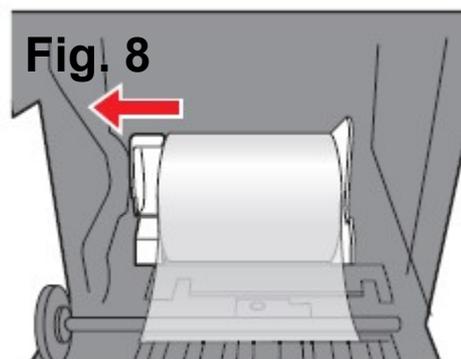
1. Sollevare la leva per l'apertura del pannello frontale ed abbassare il pannello frontale.



2. Sollevare verso l'alto la leva per il bloccaggio del rotolo di etichette

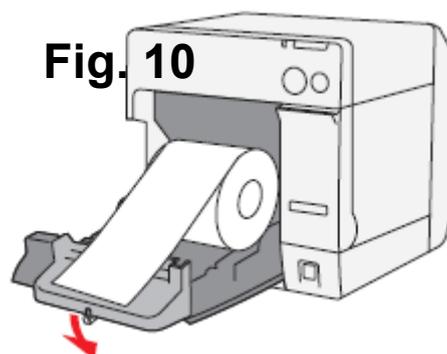


3. Spostare verso sinistra la guida per l'inserimento del rotolo ed inserire il rotolo di etichette al centro.



4. Abbassare la leva per il bloccaggio del rotolo.

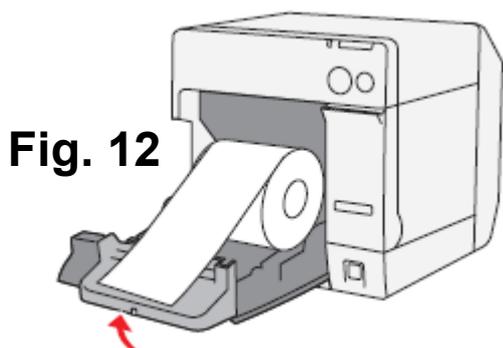
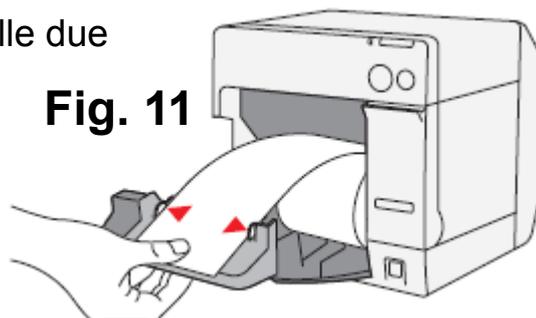
5. Inserire il rotolo lasciando 2-3 cm di carta.



4 Installazione rotolo e vassoio raccogli etichette

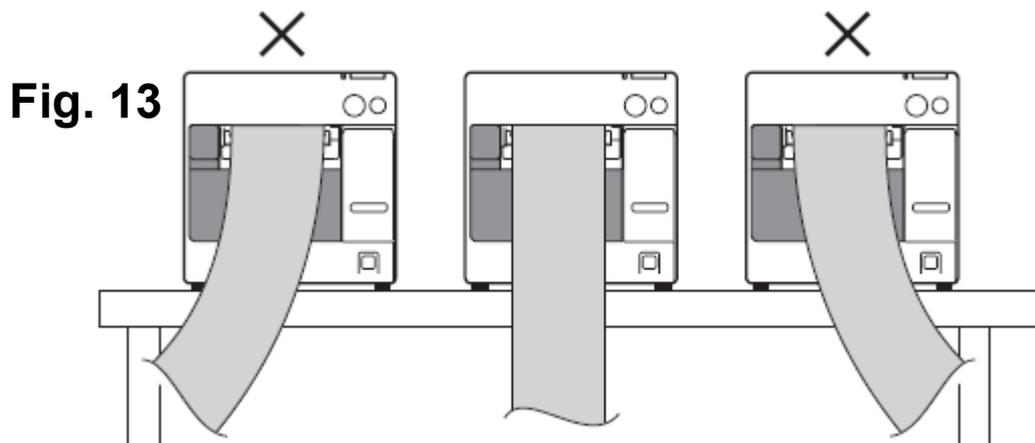
(continua)

6. Allineare il rotolo di carta al centro delle due guide mobili.

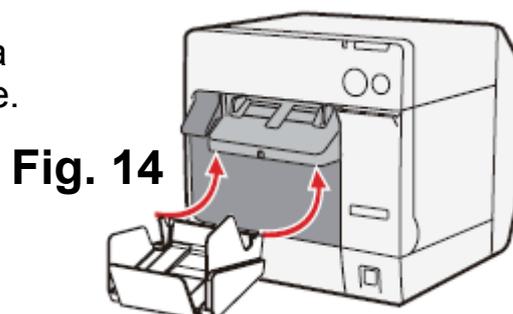


7. Sollevare il pannello frontale per chiudere la stampante.

8. Assicurarsi di aver inserito il rotolo come in fig. 10. Se il rotolo non è inserito correttamente la stampa potrebbe risultare distorta.



9. Collegare il vassoio raccogli etichette sotto la sporgenza per lo scivolamento delle etichette.

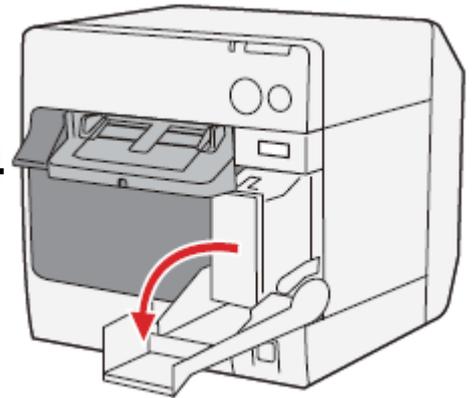


5 Installazione cartucce

Note: Leggere attentamente le istruzioni riportate sul foglietto illustrativo all'interno della confezione della cartuccia.

1. Se la cartuccia è installata per la prima volta assicurarsi di aver inserito all'interno della stampante il rotolo di etichette.
2. Aprire il pannello per l'inserimento della cartuccia tirando verso il basso la linguetta.

Fig. 4



3. Se nella stampante è presente una cartuccia esaurita, rimuoverla.

ATTENZIONE: Ogni cartuccia di inchiostro è coperta da una protezione di plastica che può essere sporca di inchiostro. **NON toccare e NON premere per evitare di sporcarsi le mani e/o danneggiare la funzionalità della stampante.**

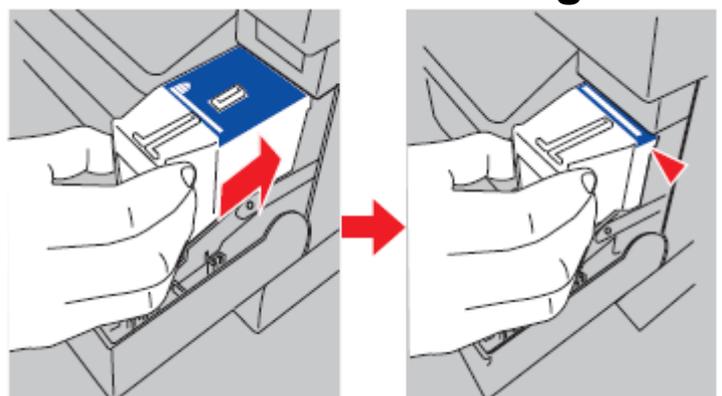
4. Scuotere la cartuccia nuova 4 o 5 volte prima di aprirla.
5. Rimuovere la cartuccia dalla confezione di imballaggio.

Note: Installare la cartuccia nella stampante non appena viene estratta dalla confezione. Se si rimuove dalla confezione, non lasciare la cartuccia fuori dal suo involucro di plastica per lungo tempo: potrebbe avere degli effetti negativi sulla qualità di stampa.

6. Inserire la cartuccia, controllando il corretto orientamento.

Note: Non usare eccessiva forza. Non rimuovere la cartuccia durante il trasporto.

Fig. 5



5 Installazione cartucce

(continua)

8. Chiudere il pannello della cartuccia.

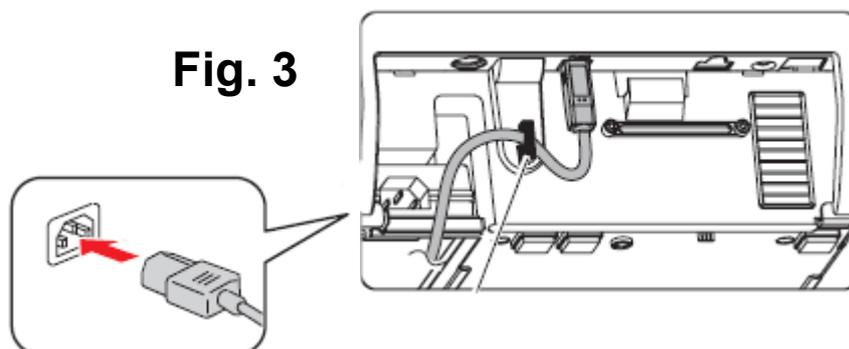
Note: Quando la cartuccia viene caricata per la prima volta ci vorranno all'incirca 8 minuti prima di caricare l'inchiostro all'interno della stampante. Se la spia dell'inchiostro resta accesa fissa, la cartuccia non è installata correttamente. Quando la cartuccia viene inserita, all'accensione, viene eseguita automaticamente la sequenza di caricamento dell'inchiostro. Durante questa operazione, la spia di accensione lampeggia e smette di lampeggiare solo ad operazione terminata.

ATTENZIONE: NON aprire il pannello frontale o il pannello della cartuccia, NON premere il pulsante dell'accensione, premere il pulsante "Taglio Carta" o "Avanzamento Carta" durante la fase di caricamento dell'inchiostro.

6 Connessione alimentazione e USB

1. Inserire il cavo di alimentazione nella relativa presa dell'alimentatore. (pannello posteriore)
2. Collegare il cavo di alimentazione ad una presa di corrente.
3. Collegare il cavo USB alla stampante ed al PC.

ATTENZIONE: NON accendere la stampante se prima non si è effettuata l'installazione del driver. Per installare il driver della stampante consultare la sezione 7 "Installazione Driver stampante"



7 Installazione driver stampante

ATTENZIONE: L'installazione del driver della stampante con porta USB deve essere fatta prima di accendere la stampante o collegare la stessa al computer con il cavo USB.

ATTENZIONE: E' necessario accedere al computer prima dell'installazione Come utente con diritti di amministrazione.

1. Nel lettore CD-Rom/DVD, inserire il CD contenuto nella confezione della stampante.
2. Dopo qualche attimo viene visualizzata una finestra contenente i dati presenti sul CD. Se così non fosse, cliccare sull'icona "Risorse del computer" (Windows XP) oppure sull'icona "Computer" (Windows Vista) e poi sull'unità CD-ROM/DVD

3. Cliccare due volte sul file "EPSetup.exe".



4. Cliccare su :

"Local" per l'installazione della stampante con la porta USB;

"Network" per l'installazione della stampante con la porta Ethernet (per l'installazione della stampante con la porta Ethernet leggere la "Guida di Riferimento" all'interno del CD).



5. Cliccare su "Install".



6. Quando viene visualizzata la finestra a sinistra, collegare e accendere la stampante e/o collegare il cavo USB al computer.

7. Al termine dell'installazione viene mostrata la finestra "Installation was successfully completed": per uscire cliccare sul bottone "Exit".



8 Impostazioni e preferenze di stampa

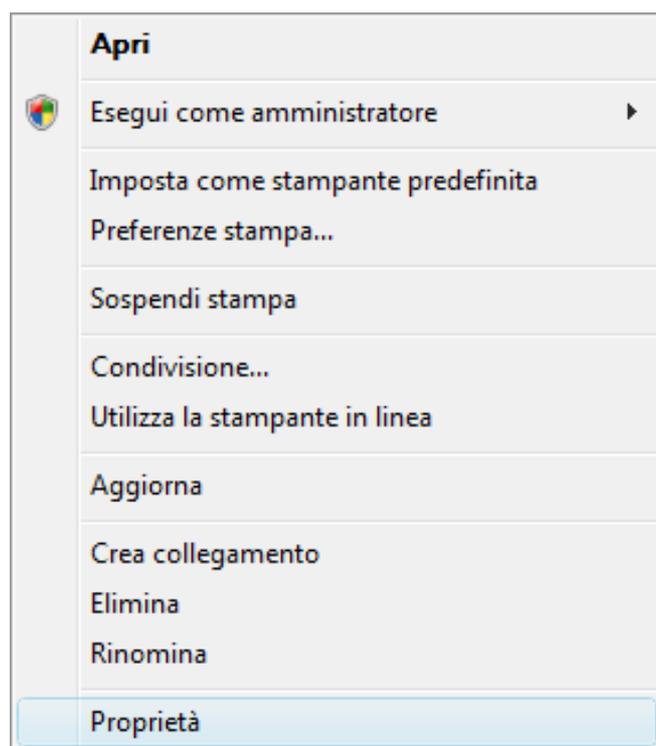
Dopo aver installato la stampante, occorre settare le impostazioni di stampa per la EPSON TM-C3400.

1. Cliccare sul bottone “Start” di Windows 
2. Cliccare sulla voce “Pannello di controllo” 
3. Cliccare sull'icona delle “Stampanti” o sulla voce “Stampante”:
viene visualizzato l'elenco di tutte le stampanti installate sul computer.

 Fax	Stampanti e fax	0 documento/i in coda
 Document Writer	Stampanti e fax	0 documento/i in coda
 TM-C3400	Stampanti e fax	0 documento/i in coda

4. Controllare che nell'elenco sia presente la voce “TM-C3400” :
se così non fosse, qualcosa non è andato a buon fine durante l'installazione del driver e sarà quindi necessario ripetere l'operazione di installazione alla **sezione 7**.

5. Con il tasto destro del mouse, cliccare sulla stampante “EPSON TM-C3400”:
viene visualizzato il menù contestuale



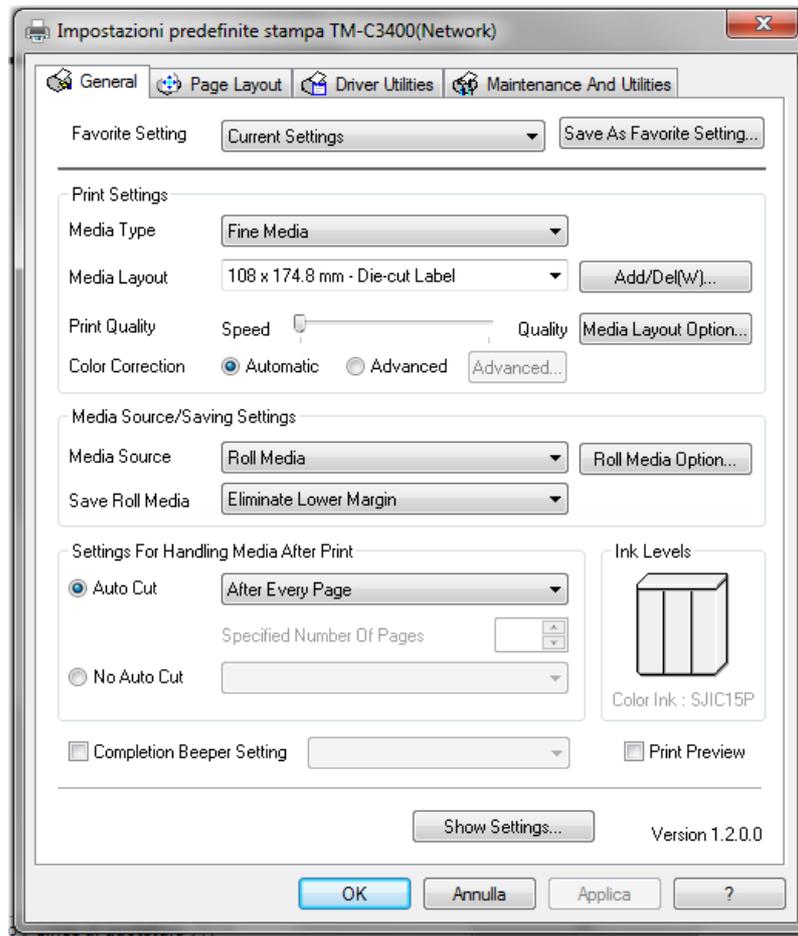
6. Cliccare sulla voce “Proprietà” o “Proprietà stampante”: viene visualizzata la finestra delle proprietà della stampante.

ATTENZIONE: Affinchè gli eventuali cambiamenti sul driver siano definitivi o il rotolo di etichette venga riconosciuto, dopo aver effettuato le modifiche ricordarsi di spegnere la stampante, eventualmente inserire il rotolo e riaccendere la stampante.

8 Impostazioni e preferenze di stampa

(continua)

7. Cliccare sulla linguetta “Avanzate” e poi sul bottone “Predefinite...” : viene visualizzata la finestra sottostante.



8. Nella sezione “Media Type”, selezionare “Fine Media”



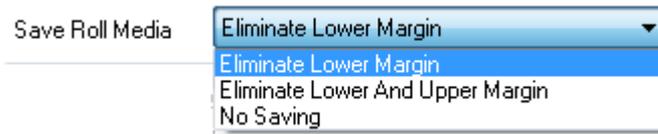
9. Nella sezione “Media Source”, selezionare “Roll Media”



8 Impostazioni e preferenze di stampa

(continua)

10. Nella sezione “Save Roll Media”, selezionare “Eliminate Lower And Upper Margin”

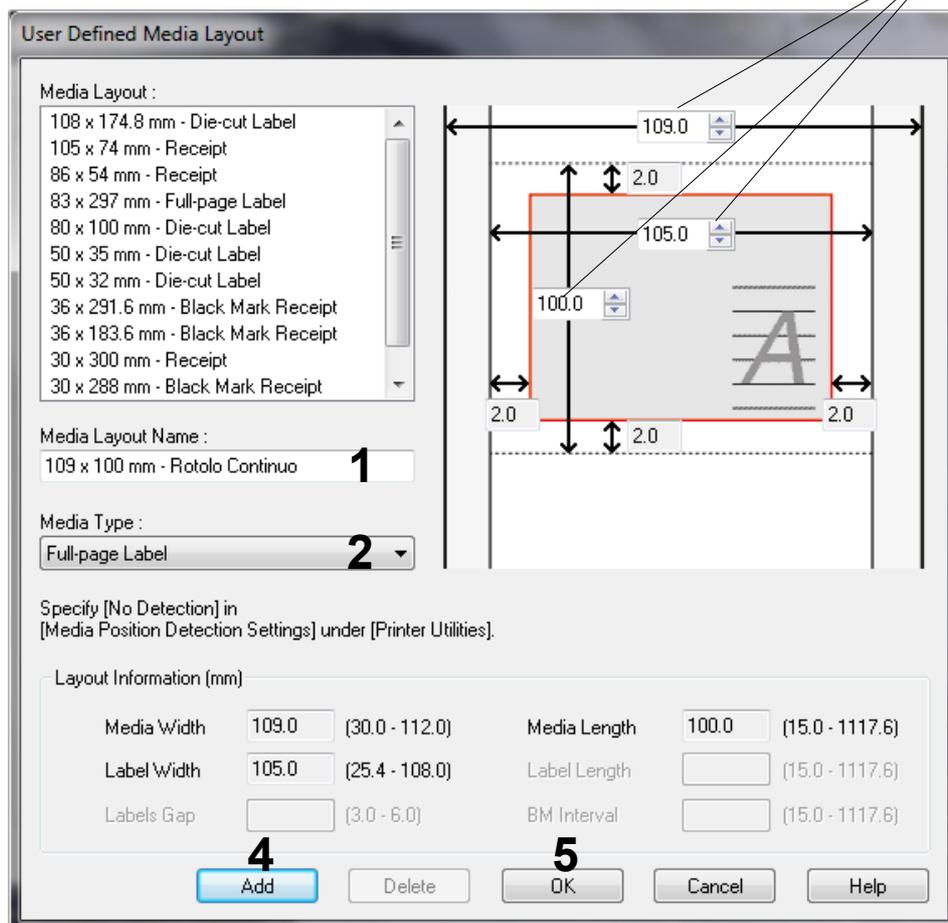


11. Nella sezione “Roll Media Option”, selezionare “Cut Sheet Mode”

12. Nella sezione “Media Layout”, selezionare la dimensione e il tipo di etichetta da utilizzare.

13. Nel caso la dimensione o il tipo di etichetta desiderata non fosse presente nella lista, per creare un nuovo modello di etichette personalizzate, cliccare sul bottone “Add/Del(W)...”

13.a. Viene visualizzata la finestra sottostante.



Quelle che seguono sono le indicazioni per creare il formato di etichette per il rotolo continuo largo 100mm.

13.b. Inserire un nome all'etichetta da creare, “109 x 100 mm – Rotolo Continuo”.(1)

8 Impostazioni e preferenze di stampa

(continua)

13.c. Nella sezione “Media Type”, selezionare “Full-page Label”.(2)

13.d. Inserire le dimensioni dell'etichetta: Media Width = 109mm (larghezza totale), Label Width = 105mm (larghezza etichetta) e Media Length = 100mm (altezza max etichetta).(3)

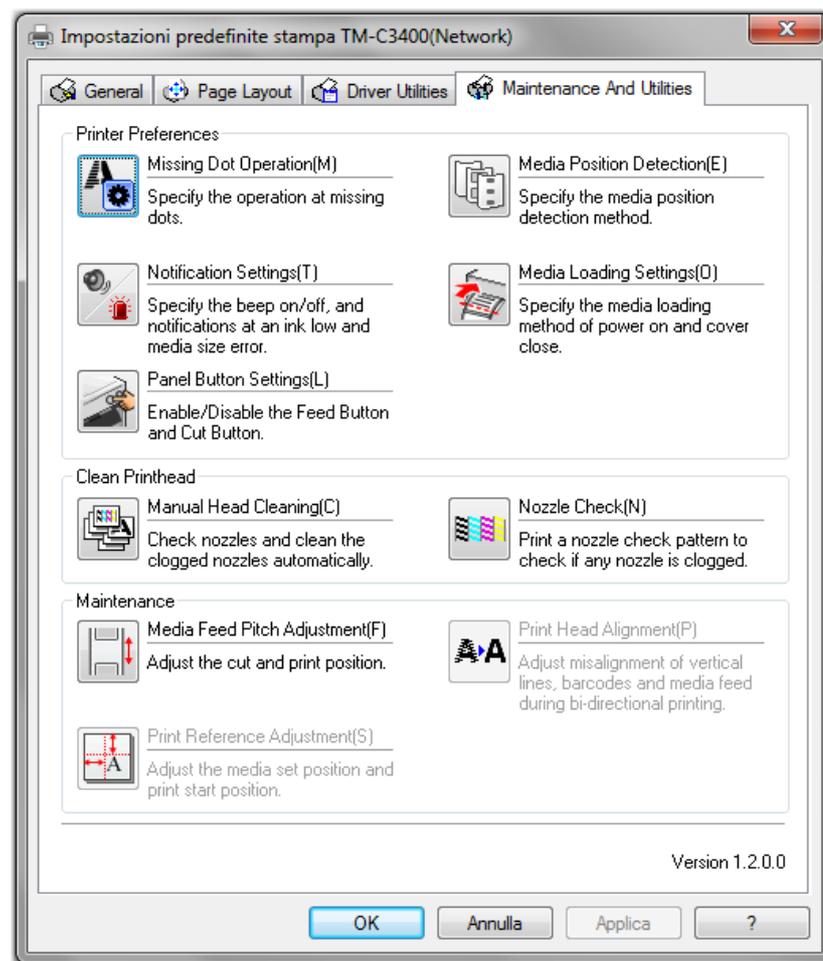
13.e. Cliccare sul bottone “Add” per aggiungere l'etichetta alla lista esistente.(4)

13.f. Cliccare sul bottone “OK” per chiudere.(5)

13.g. Nella sezione “Media Layout”, selezionare l'etichetta “109 x 100 mm ...”.

14. Cliccare su “Ok” per chiudere le modifiche.

15. Per impostare il tipo di rotolo che si vuol inserire (etichette pretagliate, foglio unico continuo o etichette pretagliate con un segno nero sotto il supporto), selezionare la linguetta “Maintenance And Utilities” e cliccare sul bottone “Media Position Detection(E).

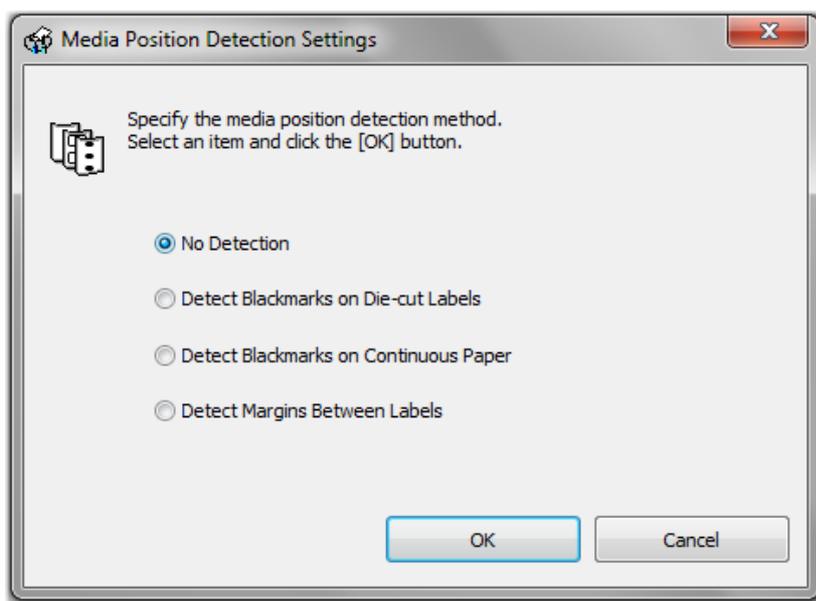


8 Impostazioni e preferenze di stampa

(continua)

16. Nella finestra successiva, selezionare :

- “No Detection” nel caso si utilizzi un rotolo unico continuo;
- “Detect Margins Between Labels” nel caso si utilizzino etichette pretagliate;
- “Detect Blackmarks on Die-cut Labels” nel caso si utilizzino etichette pretagliate con un segno nero sotto il supporto.



17. Cliccare sul bottone “OK”. Se la modifica è andata a buon fine viene visualizzata una finestra con la scritta “Finish”, premere su “OK”.

Affinchè il cambiamento di formato etichette sia definitivo, occorre selezionare il formato giusto anche in un'altra sezione.

17. Ripetere le operazioni dal punto 1 al punto 6.

18. Selezionare la voce “Preferenze stampa...”.

19. Nella finestra successiva, nella sezione “Media Layout”, selezionare la dimensione e il tipo di etichetta da utilizzare.

20. Cliccare sul bottone “OK”.

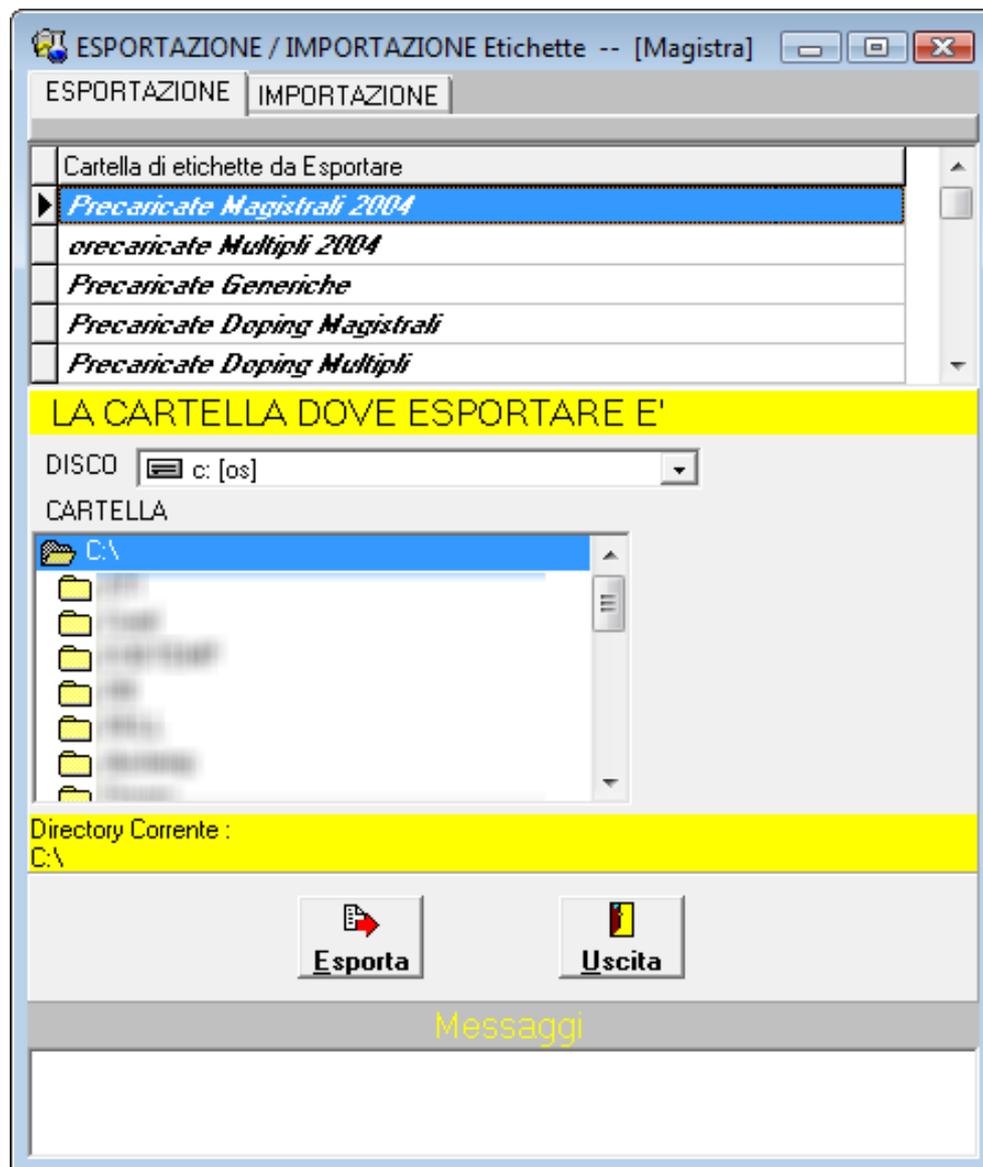
Note: Affinchè i cambiamenti sul driver per la selezione del rotolo vengano riconosciuto, dopo aver effettuato le modifiche ricordarsi di spegnere la stampante e riaccendere la stampante.

9 Importazione etichette specifiche in MAGISTRA

Se nell'archivio di Magistra NON sono già presenti etichette specifiche per la EPSON TM-C3400, può essere necessario importarle.

Passi da eseguire:

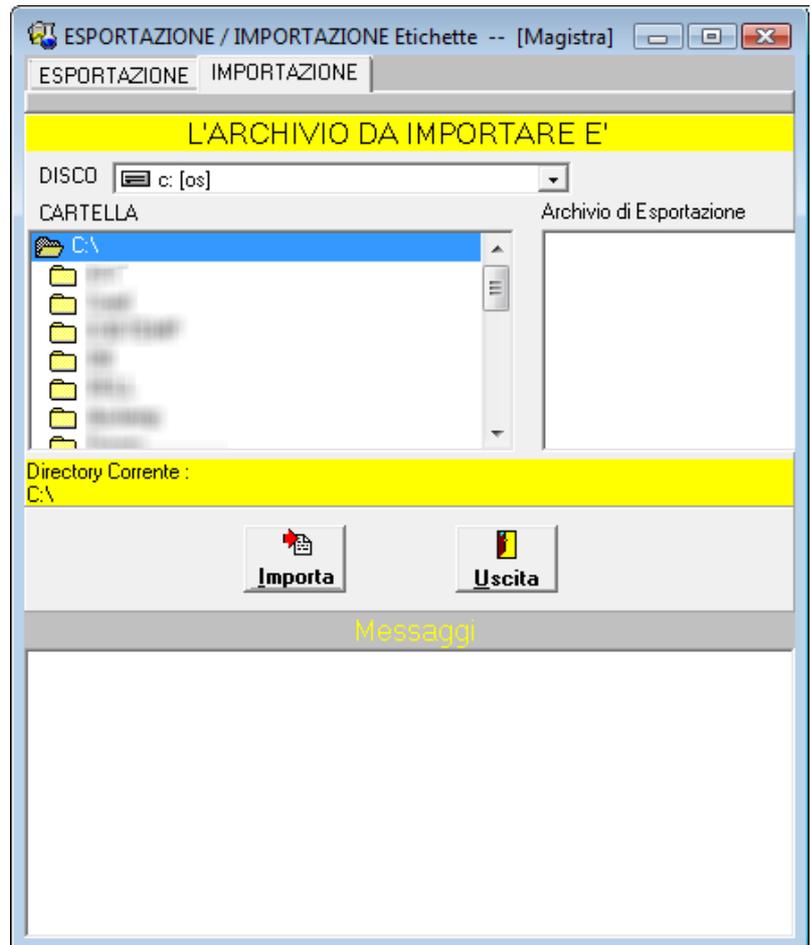
1. In Magistra, dalla schermata principale, cliccare sul menù "Utility" e poi sulla voce "Importa / Esporta Etichette"
2. Al messaggio "Per eseguire l'importazione/esportazione di etichette, Magistra verrà chiuso " cliccare sul bottone OK: viene visualizzata la finestra "ESPORTAZIONE / IMPORTAZIONE Etichette"



9 Importazione etichette specifiche in MAGISTRA

(continua)

3. Cliccare in alto sulla linguetta “IMPORTAZIONE”: viene visualizzata la schermata seguente:



4. nella lista “DISCO”,
selezionare il lettore CD-ROM;

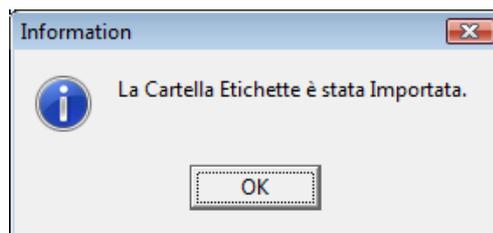
5. Nella lista “CARTELLA”
cliccare due volte sulla voce
“Etichette”: nel riquadro
“Archivio di Esportazione”,
vengono visualizzati i files

6. nel riquadro
“Archivio di Esportazione”,
cliccare sul 1° file da importare
(il suo nome, ad esempio,
potrebbe essere
“MWSE127-TMC3400Magistrali-GS01.zip”)

7. Cliccare sul bottone “Importa”

8. Alla comparsa della finestra di inserimento del nome della nuova cartella di etichette, inserire un nuovo nome (o lasciare quello già inserito) e confermare cliccando sul bottone “OK”

9. Viene mostrata la finestra di conclusione dell'importazione:
cliccare sul bottone “OK”



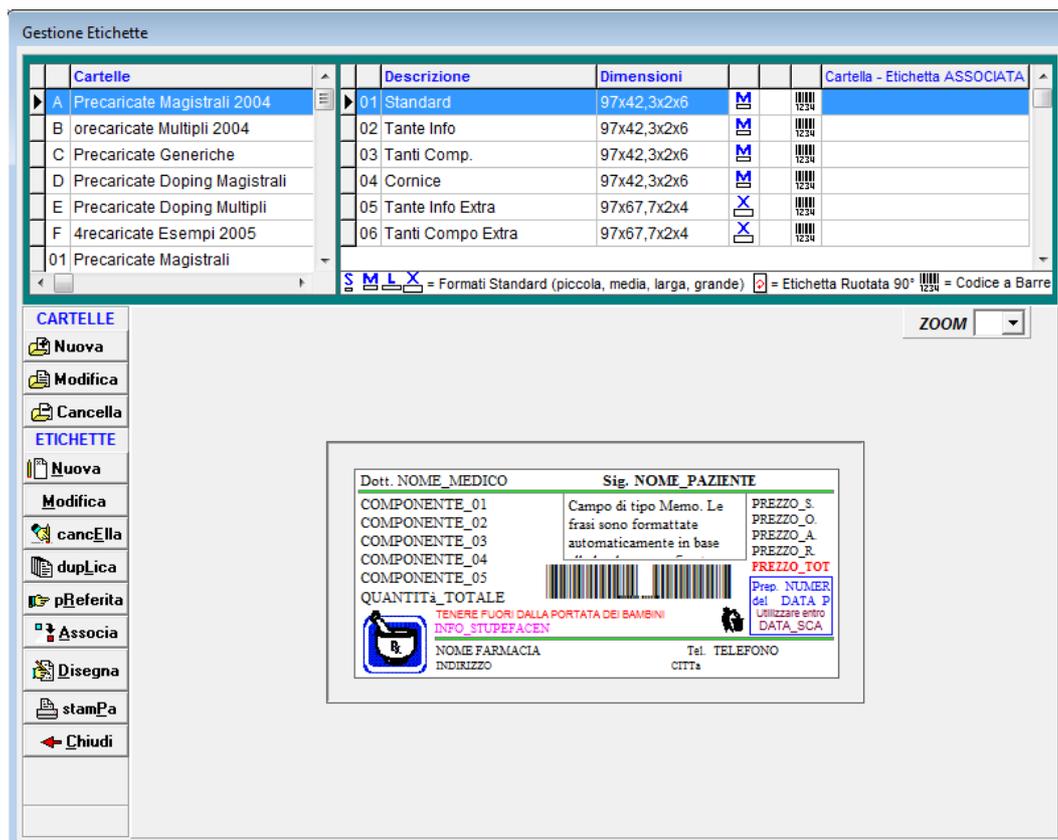
10. Ripetere i passi da 6 a 9 per il 2° file da importare (il suo nome, ad esempio,
potrebbe essere “MWSE127-TMC3400Multipli-GS01.zip”)

11. Cliccare sul bottone “Uscita” per tornare alla schermata principale di Magistra.

10 Ottimizzazioni in MAGISTRA e stampa di prova

Per ottimizzare le prestazioni di stampa, eseguire i seguenti passi:

1. Dalla schermata principale di Magistra, cliccare sul menù “Archivi” e poi sulla voce “Etichette”:
viene visualizzata la finestra “Gestione Etichette”



3. Nella griglia delle cartelle (in alto a sinistra), selezionare una delle cartelle contenenti le etichette per la EPSON TM-C3400, ad esempio “EPSON TM-C3400 Magistrali GS”



10 Ottimizzazioni in MAGISTRA e stampa di prova

(continua)

- Nella griglia delle etichette (in alto a destra), selezionare l'etichetta "04 Cornice" (o altra etichetta in base al rotolo inserito)

	Descrizione	Dimensioni			Cartella - Etichetta ASSOCIATA
01	Standard	Passo:2 100x51		1234	
02	Tanti Componenti	Passo:2 100x51		1234	
03	Veleno	Passo:2 100x51		1234	
▶ 04	Cornice	Passo:2 100x51		1234	
05	Pannelli	Passo:2 100x51		1234	
06	Doping Generica	Passo:2 100x51		1234	

S M L X = Formati Standard (piccola, media, larga, grande) = Etichetta Ruotata 90° = Codice a Barre

- Cliccare sul bottone "Stampa" in basso a sinistra: viene visualizzata la finestra di impostazione del numero di etichette da stampare.

STAMPA su MODULO CONTINUO

STAMPA ETICHETTE | AVANZATE

Numero Etichette :

Memorizza

Stampa Sempre un ulteriore etichetta (da applicare su ricetta)

10 Ottimizzazioni in MAGISTRA e stampa di prova

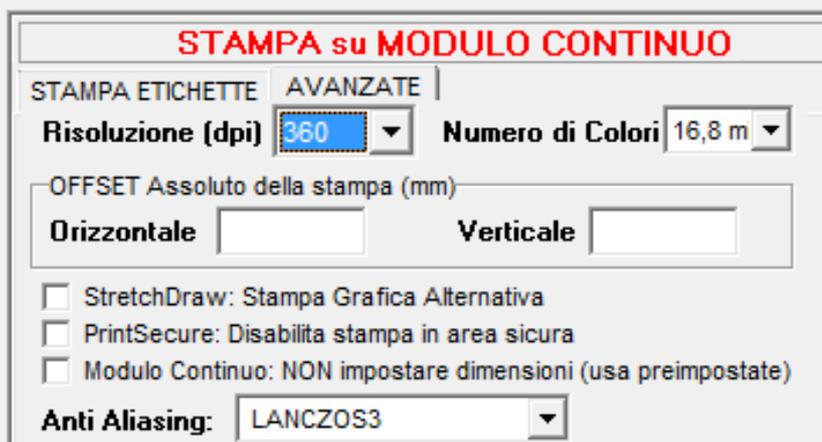
(continua)

6. Cliccare sulla linguetta "AVANZATE": 

vengono visualizzate le impostazioni di stampa avanzate

7. Nella voce "Risoluzione (dpi)", selezionare "360"

8. Nella voce "Numero di Colori", selezionare "16,8 milioni"

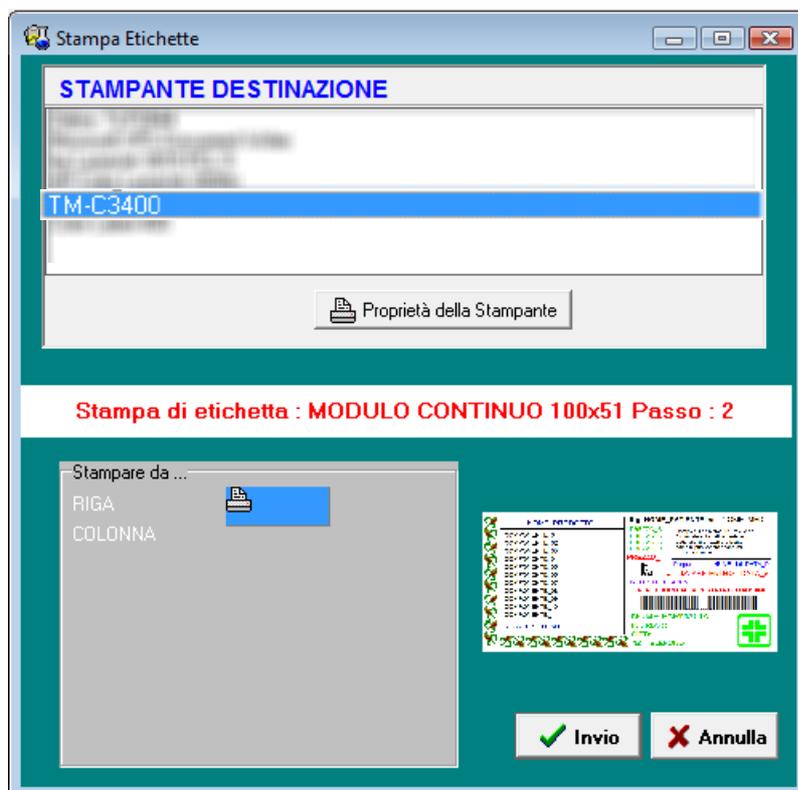


9. Cliccare sulla linguetta "Stampa etichette" 

10. Cliccare sul bottone "Invio" :
viene visualizzata la finestra di scelta della stampante

12. Cliccare sulla stampante "EPSON TM-C3400"

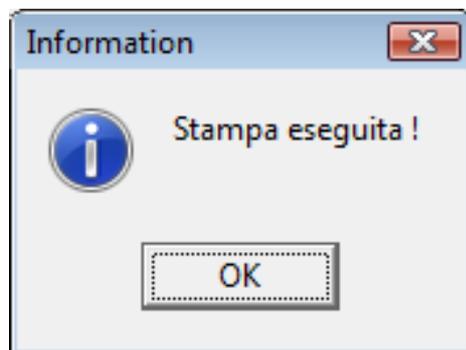
13. Cliccare sul bottone "Invio"



10 Ottimizzazioni in MAGISTRA e stampa di prova

(continua)

14. Alla fine dell'invio dei dati alla stampante, viene visualizzato il messaggio "Stampa eseguita": cliccare sul bottone "OK"



15. Nella finestra di impostazione del numero di etichette da stampare, cliccare sul bottone "Chiudi" per tornare alla finestra "Gestione etichette"



16. Cliccare sul bottone "Chiudi" per tornare alla schermata principale di Magistra.



Galeno Sistemi srl

Via Petrarca 53 - 59015 Comeana (PO)

Telefono Aziendale Unificato **199 44 1 633** oppure 0558710105

FAX Aziendale Unificato **199 44 9 633** oppure 0558710105

<http://www.galenosistemi.it> -- email: info@galenosistemi.it